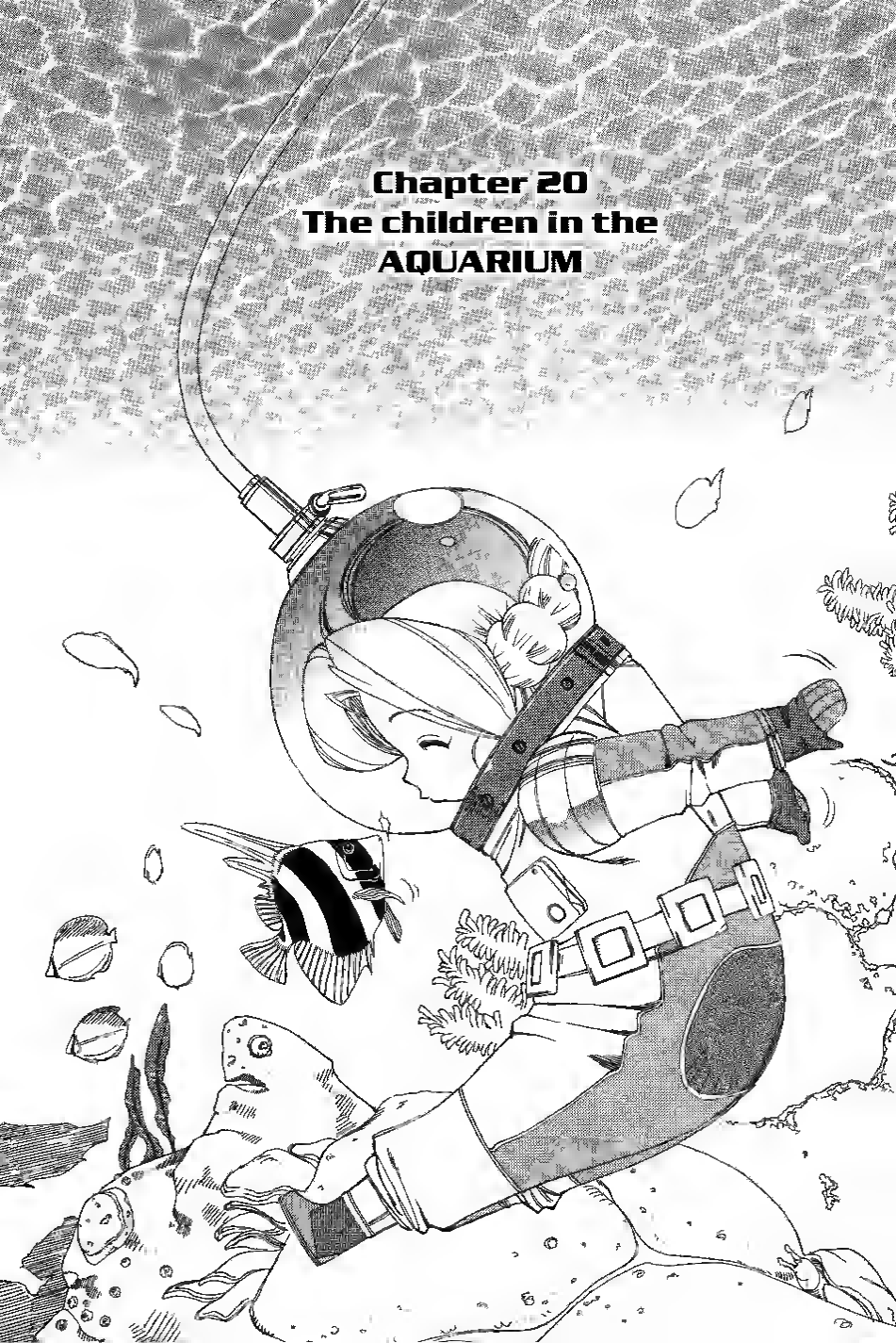
Chapter 20
The children in the AQUARIUM



NAGAWA AQUARIUM
Everyone stay with the teachers, okay~
Hinawari kindergarten
Aww...
they're all lovey-dovey!
so a couple!

There's lots of fish here, onii-chan!
She's so excited
OW!
Onii-chan, are you okay?
throb
Aiko-chan, are you going to bring that big thermos with you?
I mean, it's dangerous
Yup! It'll be just fine!
I'm going on ahead!

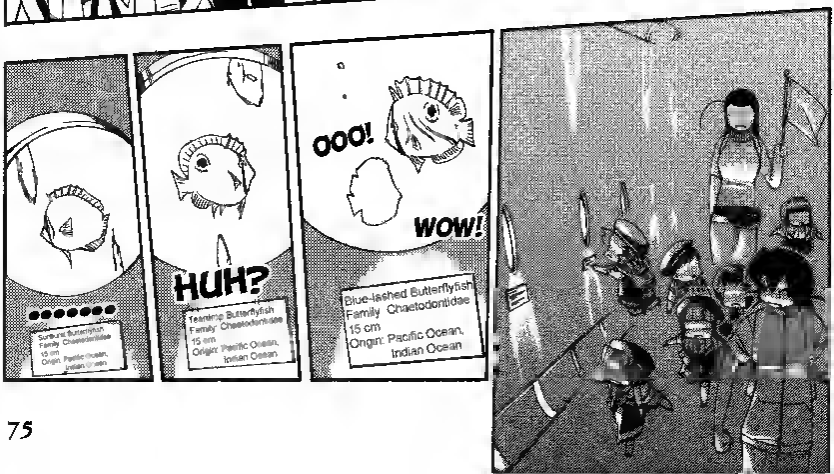
Next week is the deadline to turn in applications for summer classes.
Sea angels are so pretty, right, onii-chan?
Yup, sure are.
I really have some free time and... Uh... What do I do?
It's round!
So cute!
It's pretty!
Sh-She's pretty sharp!
You were thinking about something else, weren't you!
Hmph!
?
Oh, it's meal time!
Sorry, sorry!
It was so cute, and then you spoiled the moment.
It looks tasty

ぽあ
ぽい
ぽい
ぽい
SWISH
?
ふる ふる
ふる
Hey, kids, this sea angel is pretty cute, isn't it?
It's roundy!

Is... Is everything okay, Aiko-chan?
きゃぁぁ
よろっ
!
That blue fish?
Wsa~ So pretty!
It sure is!
Huh?
Say, say, what's it called?
Where's the name?
...er... ...uh... What was it, again?
It's a parrot-fish.
Their habitat stretches from the Ogasawara Islands to the Ryuukyuus. The adult male is recognizable by the bump on its head.
They feed off the coral using their powerful beaks.
.....

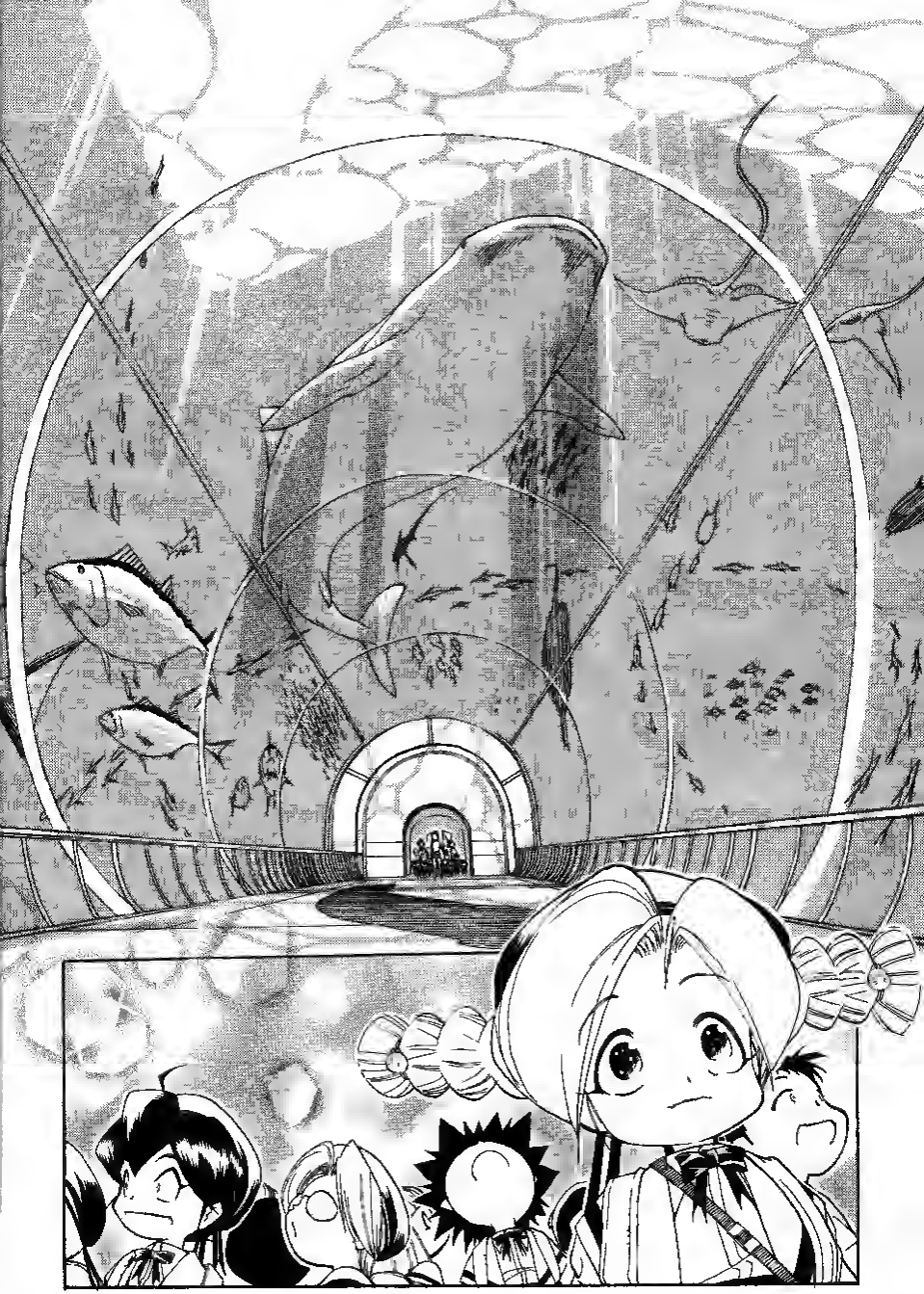
You're great, Kyousuke-kun! So smart!
えへ
And, you know, their poop becomes the sand on the beach
ちゃ!
Oh

sniff sniff
I don't want to hear about it anymore, you stupid!
Zzzz
Poop


Suzuna Butterflyfish
Family Chaetodontidae
15 cm
Origin: Pacific Ocean, Indian Ocean
HUH?
Teaming Butterflyfish
Family Chaetodontidae
15 cm
Origin: Pacific Ocean, Indian Ocean
OOO!
WOW!
Blue-lashed Butterflyfish
Family Chaetodontidae
15 cm
Origin: Pacific Ocean, Indian Ocean

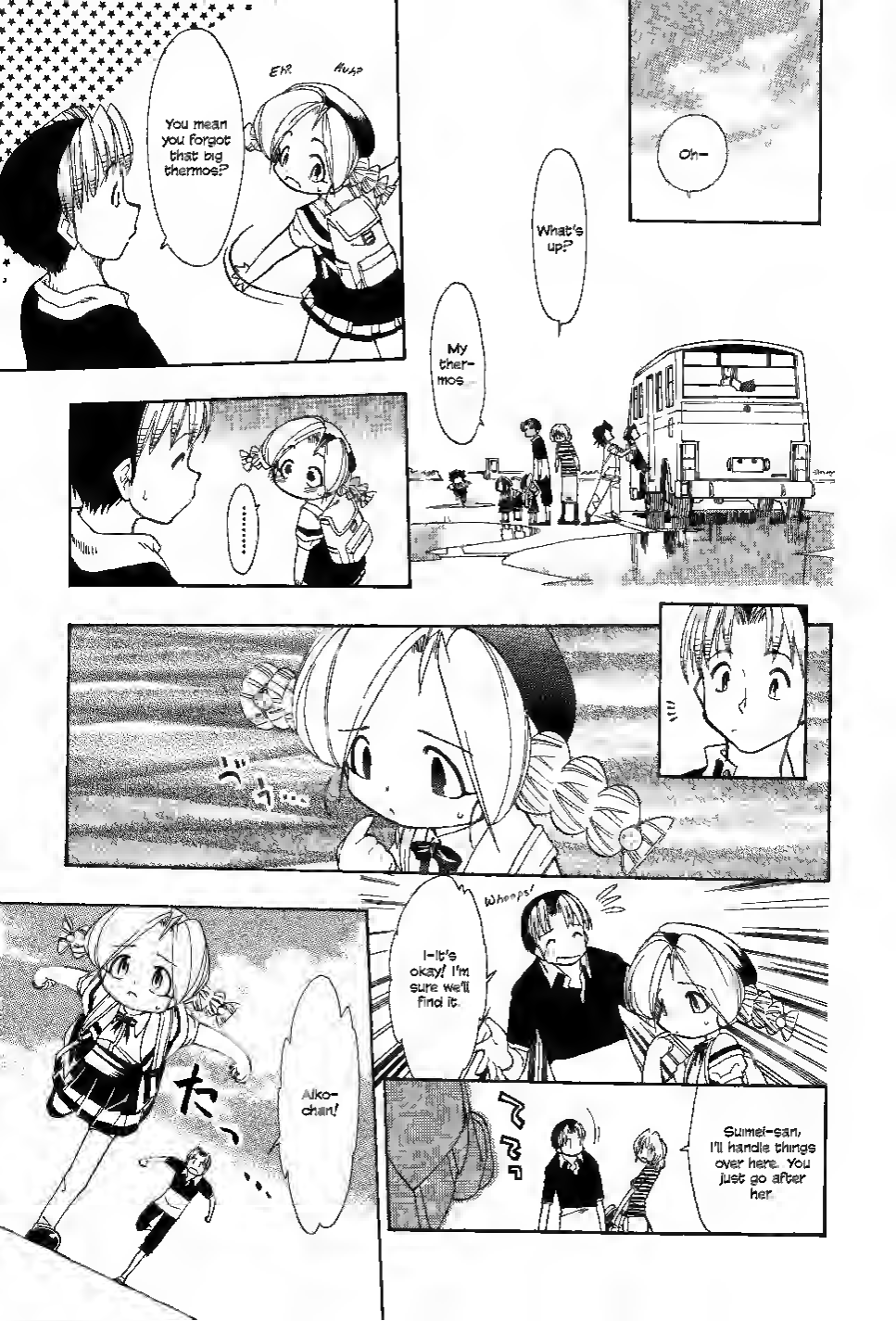
YAWN
So tired.
I'm done
ばた
ばたっ
Get up, kids, you're blocking the way!
Hey!
How 'bout a piggyback ride?
Don't be so spoiled
C'mon, up, up
Piggy-back!
We're not going anywhere if you don't carry us!
.....
Piggy-back!

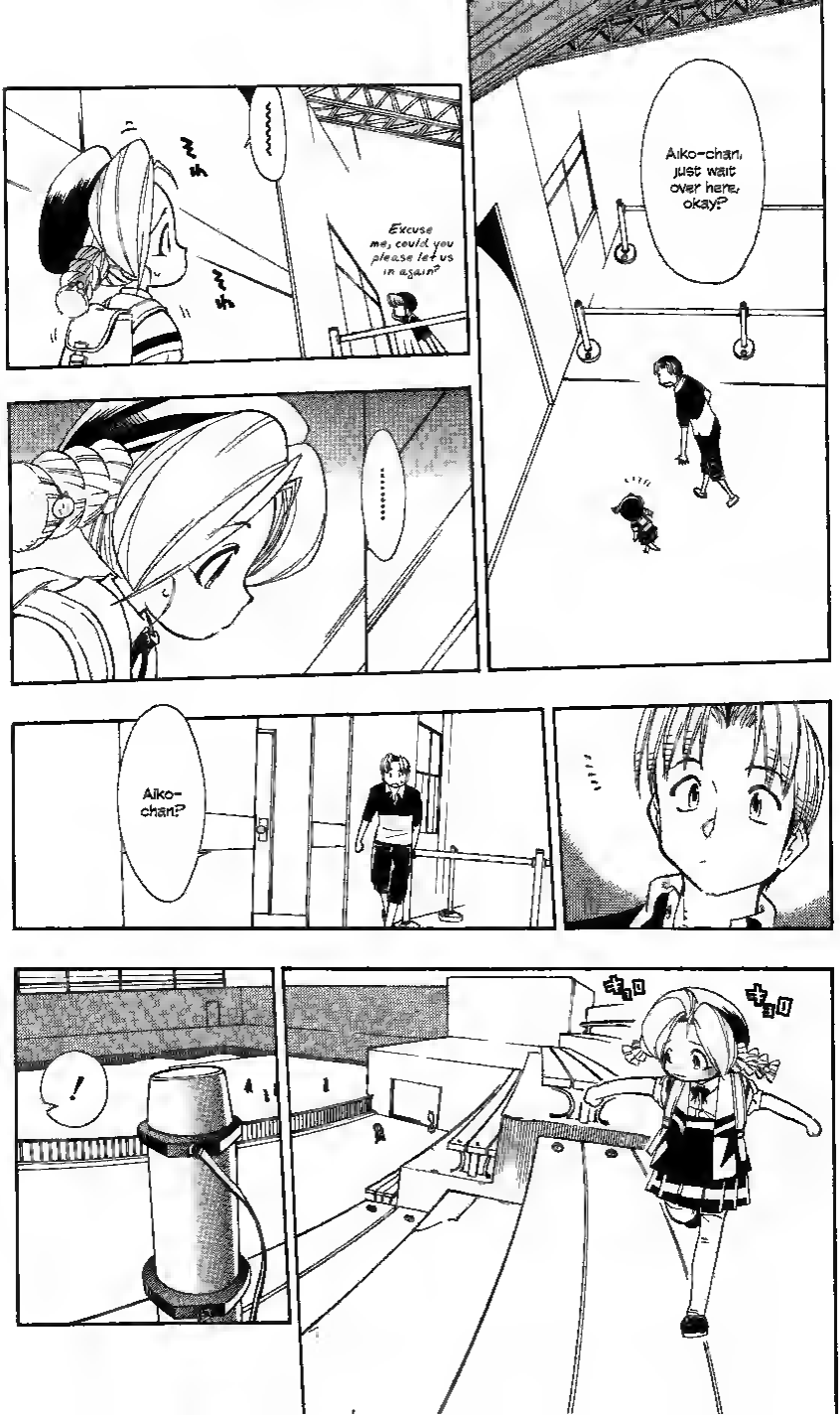
Onii-chan, I'm tired!
Yay!
Well, I guess there's no help-ing it.
Everyone,
See what you did!
Carry me!
Piggy-back!
Piggy-back!
So, next is...
Everyone, you'll get left behind if you don't hurry up~
Yes, ma'am.



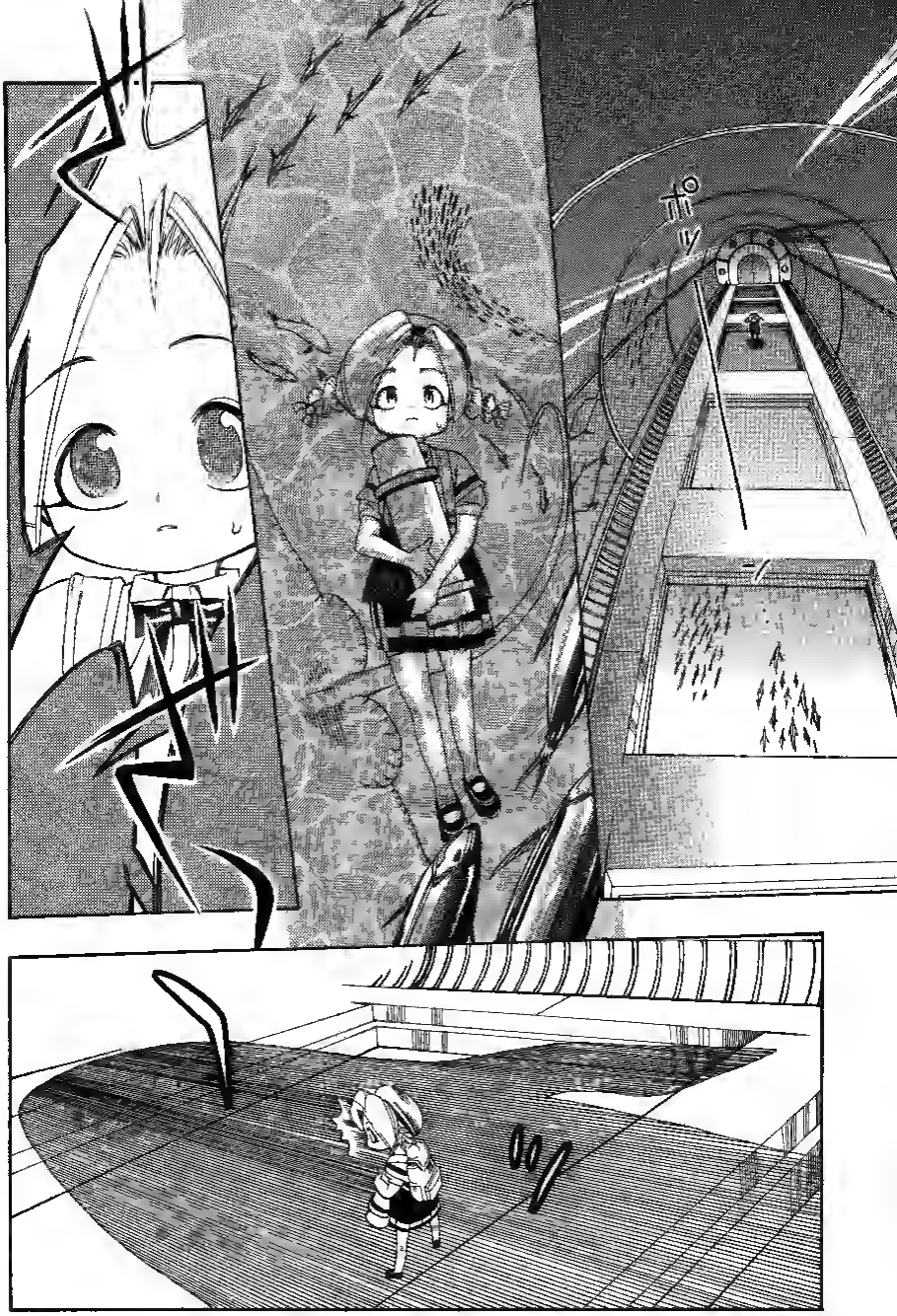
WOW!
Children, don't run around.
Okay!

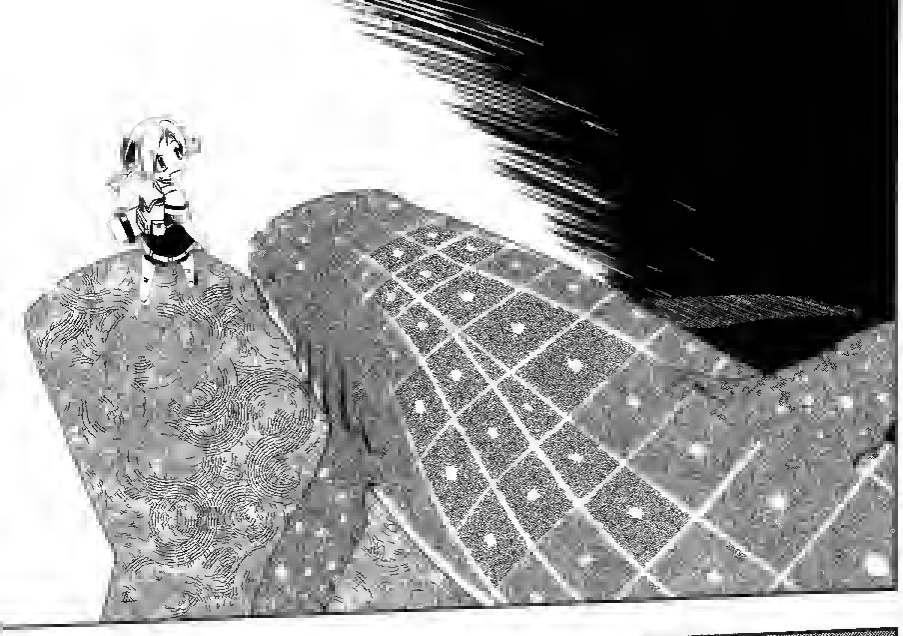
Which dya want, shouchuu or beer?
...what are they doing?
Penguin-san! Penguin-san!
Why are these guys calling them -san?
That's dangerous! Get off the railing!
わら わら わら
AWA AQUARIU
CLICK
whirrrr

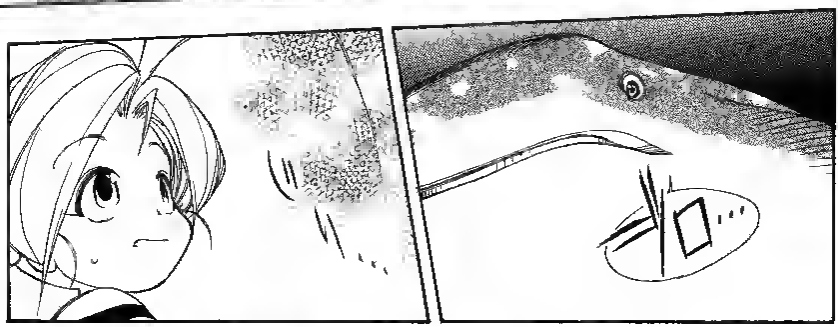

You mean you forgot that big thermos?
EH?
HUH?
Oh–
What's up?
My ther-mos...
.....
Whoops!
I-It's okay! I'm sure we'll find it.
Aiko-chan!
Sumei-san, I'll handle things over here. You just go after her.

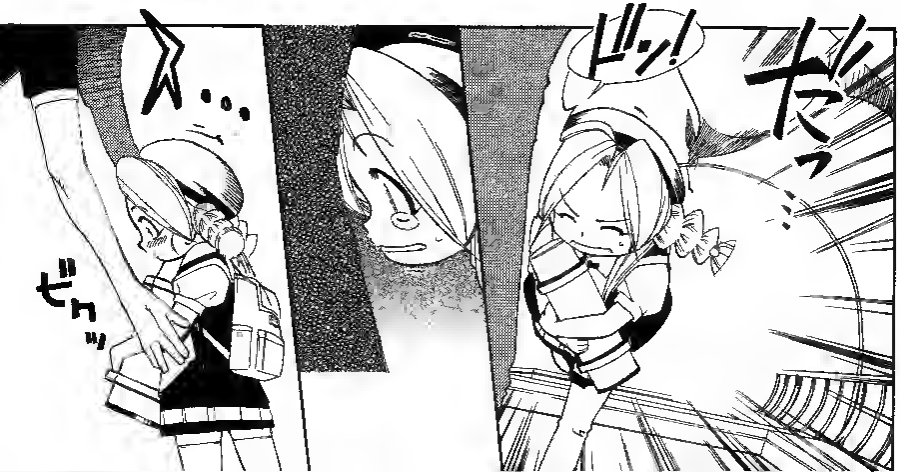

Aiko-chan, just wait over here, okay?
Excuse me, could you please let us in again?
Aiko-chan?
!

I found it, oni-chan!
ぎゅ
ガ～ッ
たっ たっ
はっ


ゴゴゴ



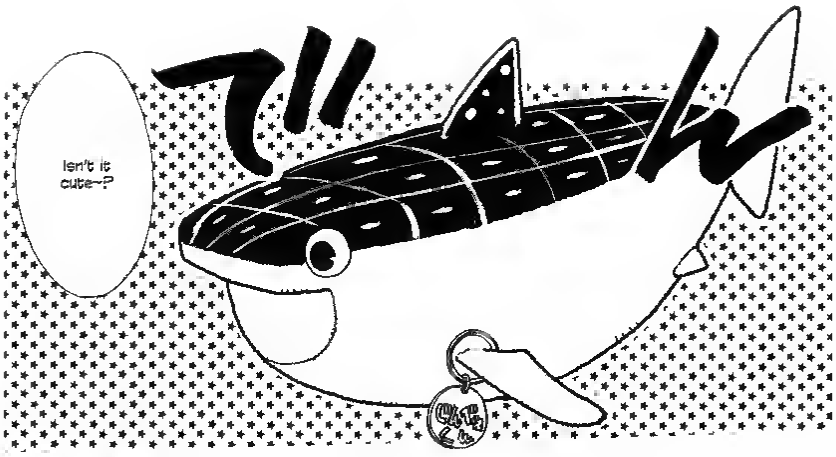

ロ…

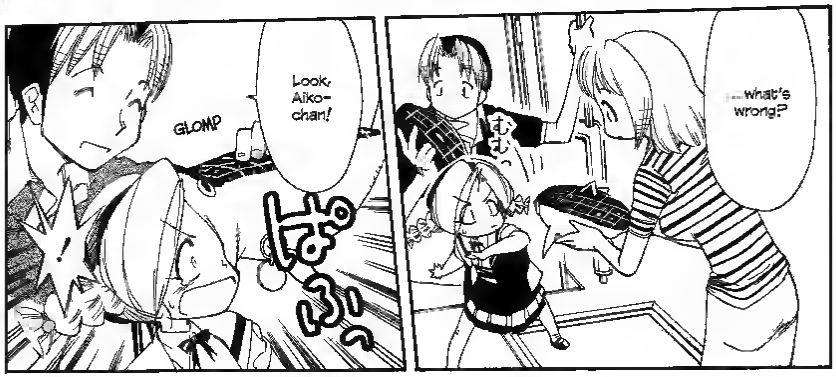

ビッ!
ビッ
ビッ

Don't just go off by yourself like that again, okay?
.....
!
Aiko-chan.
I'm glad you found your thermos, bu-
.....?

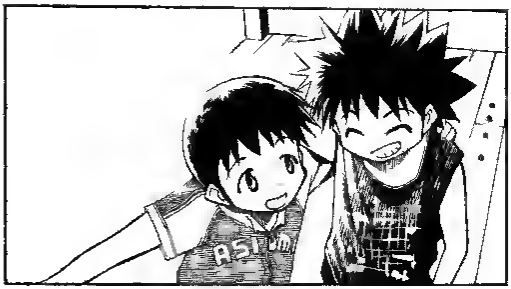
...that's why
...Papa bought this for me.
Oh?
Thank you for coming after me, onii-chan.
It's very important to me.
I see!
So your papa sent it to you?
From his new post
He must not've been home for a long time.
I'm fine now!
So that's why
But no matter how you look at it, it's just too big for her
とっと...
to forget how big his daughter is.

But Aiko-chan still loves him...
...why the hell am I feeling jealous?!
They're back!
Oh, that's right; we got some souvenirs from the aquarium
ゴソゴソ
!
Glad that you found it
Yup!
ひぃぃっ


てぃん
Isn't it cute~?


GLOMP
Look, Aiko-chan!
ぷぅ
...what's wrong?

ポカ
?
?
ポカ
IDIOT~!
ポカ



AIKO DESHO

CC.20-21

Translator: d_yrd_su
Proofer: Conclusion
Cleaner: xrp
Typesetter: Conclusion
QCer: ChronicD
Reader: YOU!!

NCIS
http://www.ncismanga.net/
#ncis@irc.irchighway.net

Bill! Bill! Bill! Bill! Bill! Bill!